



ROYAUME DE BELGIQUE

KONINKRIJK BELGIE

AVIS DU CONSEIL D'ETAT

ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE

Le CONSEIL D'ETAT, section de législation, première chambre, saisi par le Ministre des Finances, le 17 février 1953, d'une demande d'avis sur un projet d'arrêté ministériel - "Exécution de l'arrêté royal n° 71 du 30 novembre 1939 relatif au colportage des valeurs mobilières et au démarchage sur valeurs mobilières et sur marchandises et denrées", a donné le 2 mars 1953 l'avis suivant :

De RAAD VAN STATE, afdeling wetgeving, eerste kamer, de 17e Februari 1953 door de Minister van Financiën verzocht hem van advies te dienen over een ontwerp van ministerieel besluit - "Uitvoering van het koninklijk besluit nr 71 van 30 November 1939 betreffende het leuren met roerende waarden en démarchage met roerende waarden en goederen of eetwaren", heeft de 2e Maart 1953 het volgend advies gegeven:

UN. - 2 - L. 334/1.

Le Conseil d'Etat est d'avis qu'il y a lieu d'omettre la finale de l'alinéa 1er de l'article 7, étant donné que les articles 2, 3 et 4 s'appliquent à toutes les licences de démarchage accordées en vertu du présent arrêté, dans la mesure où il n'y est pas expressément dérogé. Demeurent spécialement applicables, notamment, les règles relatives à la révocation et au retrait de la licence.

+
+ +

Pour le surplus, le Conseil d'Etat propose d'apporter au projet des modifications de forme qui figurent dans le texte ci-après :

ARRETE MINISTERIEL PRIS EN EXECUTION DE L'ARRETE ROYAL
N° 71 DU 30 NOVEMBRE 1939 RELATIF AU COLPORTAGE DES
VALEURS MOBILIERES ET AU DEMARCHAGE SUR VALEURS MOBI-
LIERES ET SUR MARCHANDISES ET DENREES.

Le Ministre des Finances,

Vu l'arrêté royal n° 71 du 30 novembre 1939
relatif au colportage des valeurs mobilières et au
démarchage sur valeurs mobilières et sur marchandises
et denrées, notamment l'article 2;

Vu l'avis du Conseil d'Etat,

A R R E T E :

.../...

Article 1er.-

Sauf l'exception prévue à l'article 8, nul ne peut pratiquer le démarchage sur valeurs mobilières, tel que ce démarchage est permis par l'article 2 de l'arrêté royal n° 71 du 30 novembre 1939, s'il n'est porteur d'une licence du modèle annexé au présent arrêté, délivrée par la personne, l'entreprise ou l'institution pour le compte de laquelle il agit.

Articles 2 et 3.-

... (texte du projet du Gouvernement) ...

Article 4.-

La licence n'est valable, au maximum, que pour un an, et doit être, le cas échéant, renouvelée. Elle est toujours révocable. Elle devra être retirée sur décision motivée du Ministre des Finances. Celui-ci enverra une copie de cette décision par lettre recommandée à la poste, au démarcheur intéressé.

La licence devra être restituée à la personne, l'entreprise ou l'institution qui l'a délivrée, dans les trois jours de l'injonction qui en sera faite au démarcheur, par lettre recommandée à la poste, par la personne, l'institution ou l'entreprise agissant soit spontanément, soit sur décision du Ministre des Finances. Elle sera caduque à l'expiration de ce délai.

Au cas où la personne, l'entreprise ou l'institution ne satisfait pas dans les quarante-huit heures à la décision du Ministre des Finances, la licence sera caduque cinq jours après cette décision.

Articles 5 et 6.-

... (texte du projet du Gouvernement) ...

Article 7.-

Lorsque l'autorisation de pratiquer le démarchage est accordée par le Ministre des Finances, en application de l'article 2, 3°, de l'arrêté royal n° 71 du 30 novembre 1939, à une entreprise ou à une institution qui n'agit pas pour le compte de l'établissement d'intérêt public dont les titres sont placés, les démarcheurs utilisés par cette entreprise ou cette institution doivent être porteurs de la licence visée à l'article 1er.

Ces licences sont délivrées en observant les formalités prévues à l'article 5; leur durée maximum de validité est celle que fixe l'autorisation accordée à l'entreprise ou à l'institution.

Si l'autorisation visée à l'alinéa 1er est accordée à une personne, cette autorisation remplace la licence.

Article 8.-

Les personnes qui ne pratiquent que le démarchage auprès des banquiers, agents de change et agents de change correspondants, sont dispensées de la licence, par application de l'article 2, 1°, de l'arrêté royal n° 71 du 30 novembre 1939.

.../...

Article 9.-

L'arrêté ministériel du 24 janvier 1940 est abrogé.

DISPOSITIONS TRANSITOIRES.Article 10.-

Les licences délivrées en application des dispositions de l'arrêté ministériel du 24 janvier 1940 et dont la validité prend fin après l'entrée en vigueur du présent arrêté, restent valables jusqu'à la date fixée lors de leur octroi, sans toutefois pouvoir être utilisées au-delà du 31 décembre 1953.

Les doubles de ces licences, qui ont été transmis au Ministère des Finances en exécution de l'article 2 de l'arrêté ministériel précité, tiennent lieu, pour l'année 1953, des fiches prévues à l'article 5 du présent arrêté.

Sauf dans le cas prévu à cet article 5, alinéa 3, les fiches correspondant aux licences à délivrer en 1953, après la mise en vigueur du présent arrêté, doivent être transmises au Ministère des Finances dans les deux mois qui suivent cette mise en vigueur.

Article 11.-

Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au Moniteur belge.

Bruxelles, le

De Raad van State adviseert, de slotzin van het eerste lid van artikel 7 weg te laten, aangezien de artikelen 2, 3 en 4 van toepassing zijn op alle licenties voor demarchage afgeleverd krachtens onderhavig besluit, voor zover daar niet uitdrukkelijk van wordt afgeweken. In het bijzonder blijven onder meer toepasselijk de regelen betreffende de herroeping of de intrekking van de licentie.

+
+ +

Voor het overige stelt de Raad van State voor een aantal vormwijzigingen in het ontwerp aan te brengen; zij zijn opgenomen in de onderstaande tekst :

MINISTERIEEL BESLUIT GENOMEN TER UITVOERING VAN HET KONINKLIJK BESLUIT NR 71 VAN 30 NOVEMBER 1939 BETREFFENDE HET LEUREN MET ROERENDE WAARDEN EN DEMARCHAGE MET ROERENDE WAARDEN EN GOEDEREN OF EETWAREN.

De Minister van Financiën,

Gelet op het koninklijk besluit nr 71 van 30 November 1939 betreffende het leuren met roerende waarden en demarchage met roerende waarden en goederen of eetwaren, namelijk op artikel 2;

.../...

Gelet op het advies van de Raad van State,

B E S L U I T :

Artikel 1.-

Behoudens de afwijking bepaald in artikel 8 mag niemand aan demarchage met roerende waarden doen, zoals deze demarchage wordt toegelaten bij artikel 2 van het koninklijk besluit nr 71 van 30 November 1939, indien hij niet houder is van een licentie volgens het bij dit besluit gevoegde model, uitgereikt door de persoon, de onderneming of de instelling voor rekening waarvan hij optreedt.

Artikel 2.-

De licentie mag slechts worden uitgereikt aan meerderjarige personen die geen veroordeling, zelfs voorwaardelijk, opgelopen hebben als daders of medeplichtigen van een der misdrijven of van een poging tot het plegen van een der misdrijven bedoeld bij koninklijk besluit nr 22 van 24 October 1934, bij koninklijk besluit nr 225 van 7 Januari 1936, of bij hoofdstuk III, titel V, boek I van het Wetboek van koophandel.

De in strijd met deze bepaling verleende licenties zijn van gener waarde.

.../...

Artikel 3.-

De licenties mogen geen verwijzing naar een contrôle of een waarborg vanwege de Regering, of naar een ministeriële machtiging inhouden, noch melding maken van wetten en besluiten betreffende het demarcheren of de werkzaamheid van de vennootschappen waarvan de effecten het voorwerp van het demarcheren uitmaken.

Artikel 4.-

De licentie is slechts voor één jaar ten hoogste geldig en moet bij voorkomend geval worden vernieuwd. Zij kan te allen tijde herroepen worden. Zij zal op gemotiveerde beslissing van de Minister van Financiën moeten worden ingetrokken. Deze maakt een afschrift van die beslissing bij een ter post aangetekend schrijven over aan de betrokken demarcheur.

De licentie moet aan de persoon, de onderneming of de instelling die ze uitgereikt heeft, worden terugbezorgd binnen drie dagen nadat de demarcheur bij een ter post aangetekend schrijven daartoe is verzocht door de persoon, de instelling of de onderneming, die hetzij uit eigen beweging, hetzij op beslissing van de Minister van Financiën optreedt. Zij komt te vervallen bij het verstrijken van deze termijn.

.../...

Ingeval de persoon, de onderneming of de instelling in gebreke blijft om binnen acht en veertig uren aan de beslissing van de Minister van Financiën te voldoen, vervalt de licentie de vijfde dag na deze beslissing.

Artikel 5.-

Vóór 1 December van ieder jaar en voor elk demarcheur wiens diensten zij gedurende het volgend jaar zullen aanwenden voor het plaatsen van hun eigen effecten, overhandigen de ondernemingen voor hypotheekleningen onder 2° van artikel 2 van het koninklijk besluit nr 71 van 30 November 1939 bedoeld, aan het Ministerie van Financiën (Bestuur der Thesaurie en Staatsschuld) in tweevoud een kaart van hetzelfde model als de onder artikel 1 van het tegenwoordig besluit bedoelde licentie en waarop worden vermeld al de erin voorgeschreven inlichtingen betreffende de identiteit van de demarcheur en van de onderneming voor rekening waarvan hij optreedt; deze kaarten zullen vergezeld gaan van een alphabetische lijst in drievoud met aangifte van de naam, voornamen, beroep en verblijfplaats van de demarcheurs.

De geldigheidsduur van de licenties mag niet verder reiken dan de 31e December van het jaar dat volgt op dit waarin de ermede overeenstemmende kaart aan het Ministerie van Financiën wordt overgemaakt. De licentie vermeldt het jaartal van de geldigheidsperiode, alsmede de datum waarop deze geldigheid eindigt.

.../...

Minstens vijftien dagen vóór de uitreiking van de licentie aan de nieuwe demarcheurs die zij in de loop van een jaar mochten aanstellen, overhandigen de in dit artikel bedoelde ondernemingen aan het Ministerie van Financiën kaarten volgens het in het eerste lid van dit artikel beschreven model. De geldigheidsduur van de aan deze nieuwe demarcheurs uitgereikte licenties mag niet verder gaan dan de 31^e December van het jaar waarin zij werden uitgereikt.

Artikel 6.-

De instellingen van openbaar nut die, bij toepassing van artikel 2, 3^o, van het koninklijk besluit nr 71 van 30 November 1939, van de Minister van Financiën machtiging tot demarchage bekomen voor het plaatsen van hun courante uitgiften, dienen zich te schikken, wat hun demarcheurs betreft, naar de onder artikel 5 van het tegenwoordig besluit beschreven procedure.

Indien de voormelde instellingen van de Minister van Financiën een machtiging tot demarchage bekomen voor andere uitgiften die zij in de loop van een jaar zouden doen, dan bepaalt de geldigheids-termijn van deze machtiging de maximumduur van de door deze instellingen voor elk der uitgiften uit te reiken bijzondere licenties.

Artikel 7.-

Wanneer de Minister van Financiën, bij toepassing van artikel 2, 3^o, van het koninklijk besluit nr 71 van 30 November 1939 machtiging tot

.../...

demarchage verleent aan een onderneming of instelling welke niet optreedt voor rekening van de inrichting van openbaar nut waarvan de titels worden geplaatst, moeten de demarcheurs, wier diensten door deze onderneming of instelling worden aangewend, houders zijn van de in artikel 1 bedoelde licentie.

Deze licenties worden uitgereikt met inachtneming van de in artikel 5 bedoelde formaliteiten; hun maximum geldigheidsduur is die vastgesteld in de machtiging welke aan de onderneming of instelling is verleend.

Zo de in het eerste lid bedoelde machtiging aan een persoon wordt verleend, vervangt die machtiging de licentie.

Artikel 8.-

De personen die slechts bij de bankiers, wisselagenten en wisselagentcorrespondenten aan demarchage doen, zijn van de licentie vrijgesteld bij toepassing van artikel 2, 1°, van het koninklijk besluit nr 71 van 30 November 1939.

Artikel 9.-

Het ministerieel besluit van 24 Januari 1940 wordt opgeheven.

.../...

OVERGANSBEPALINGEN.Artikel 10.-

De licenties, die uitgereikt werden bij toepassing van het bepaalde in het ministerieel besluit van 24 Januari 1940 en waarvan de geldigheid na de inwerkingtreding van dit besluit vervalt, blijven verder geldig tot de datum welke bij hun uitgifte werd vastgesteld, zonder dat zij echter na 31 December 1953 kunnen worden gebruikt.

De dubbels van deze licenties, welke ter voldoening aan artikel 2 van voornoemd ministerieel besluit aan het Ministerie van Financiën werden overgemaakt, vervangen voor het jaar 1953 de in artikel 5 van dit besluit bedoelde kaarten.

Behoudens in het geval bepaald in artikel 5, derde lid, dienen de kaarten met betrekking tot de licenties, die in 1953 na de inwerkingtreding van dit besluit moeten worden uitgereikt, aan het Ministerie van Financiën overgemaakt te worden binnen twee maanden volgend op deze inwerkingtreding.

Artikel 11.-

Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het Belgisch Staatsblad is bekendgemaakt.

Brussel, de

.

La chambre était composée de De kamer was samengesteld uit

Messieurs : J. SUETENS,	premier président du	président,
de Heren :	Conseil d'Etat,	
	eerste-voorzitter van	voorzitter,
	de Raad van State,	
M. SOMERHAUSEN,	conseillers d'Etat,	
G. VAN BUNNEN,	raadsheren van State,	
L. FREDERICQ,	assesseurs de la sec-	
	tion de législation,	
G. DOR,	bijzitters van de af-	
	deling wetgeving,	
G. PIQUET,	greffier adjoint,	greffier.
	adjunct-griffier,	griffier.

La concordance entre la ver-
sion française et la version
néerlandaise a été vérifiée
sous le contrôle de M. VAN BUNNEN.

De overeenstemming tussen
de Franse en de Nederlandse
tekst werd nagezien onder toe-
zicht van de H. VAN BUNNEN.

LE GREFFIER - DE GRIFFIER,

LE PRESIDENT - DE VOORZITTER,

(signé) G. PIQUET.

(signé) J. SUETENS.

expédition délivrée à M. le Ministre
uitgifte afgeleverd aan de H. Minister

des Finances.
van Financiën.

Le

1953. De

1953.

Le Greffier du Conseil d'Etat, De Griffier van de Raad van State,

R. DECKMYN.